



Stabilizujące
poduszki próżniowe

Vacuum Posture
Cushions

STABILO

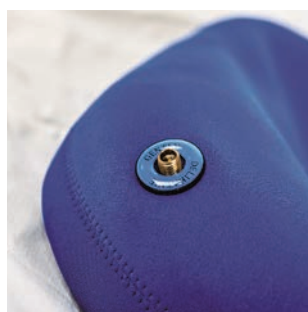
to system poduszek i materacy stabilizujących działający w oparciu o próżniowe utrwalanie wymodelowanego kształtu. Specjalna pompka pozwala na wyssanie powietrza ze Stabilo, dzięki czemu następuje utwardzenie poduszki przy zachowaniu nadanego kształtu. Kształt i twardość STABILO można zmieniać wielokrotnie w bardzo prosty sposób.

Stabilo jest produkowane w polskiej fabryce w Krakowie, co pozwala kontrolować jakość na każdym etapie produkcji.

STABILO

is a stabilizing system of cushions and mattresses that function on the basis of the vacuum preserving of a modelled shape. A special pump helps to deflate the air from Stabilo, allowing the cushion to harden while maintaining the required shape. The shape and hardness of STABILO can be changed several times in a very simple way.

Stabilo is manufactured in a Polish factory in Cracow, which enables us to control the quality at every production stage.







CONFORTABLE PLUS DUO

SIEDZISKO STABILIZUJĄCE

STABILO CONFORTABLE PLUS DUO to kompleksowe siedzisko stabilizujące. Łączy ono funkcje siedziska BASE i oparcia gorsetowego CONFORTABLE PLUS.

PRZEZNACZENIE

1. Dla osób ze spastyką – zapewnia stabilizację i bezpieczeństwo przy dużych napięciach mięśniowych.
2. Dla osób wiotkich – pozwala na prawidłowe ułożenie ciała.
3. Dla pacjentów ze skrzywieniem kręgosłupa-zapobiega lub zatrzymuje powstawanie zniekształceń kręgosłupa.
4. Dla osób z obniżoną lub brakiem kontroli głowy-umożliwia uformowanie zagłówka.

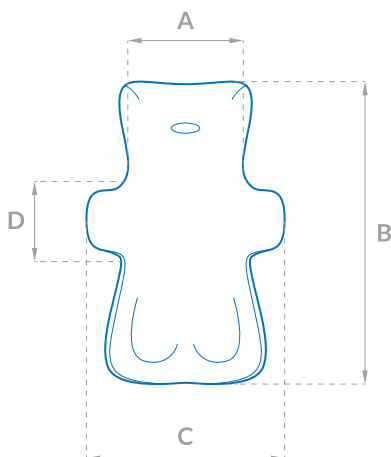
DZIAŁANIE

1. Połączenie siedziska z oparciem tworzy samonośny, kompletny fotel. Takie rozwiązanie doskonale stabilizuje miednicę i tułów.
2. Obszerny zagłówek pomaga utrzymać prawidłową pozycję głowy.
3. Boczne peloty podtrzymują pacjenta ze skoliozą.

ZASTOSOWANIE

1. Uzupelnienie oparcia wózka.
2. Uzupelnienie innego siedziska (np. krzesło, fotel, kanapa).
3. Samodzielne siedzisko w domu lub w plenerze.
4. Jako materac do leżenia i półleżenia.
5. Siedzisko do kąpieli.
6. Zwiększenie stabilności w transporcie samochodowym.

WYMIARY



STABILIZING SEAT

STABILO CONFORTABLE PLUS DUO is a comprehensive stabilizing seat. It combines the function of a seat BASE and corset backrest CONFORTABLE PLUS.

INDICATIONS

1. For persons suffering from spasticity – it provides stability and security at high muscle tension.
2. For flabby persons – it allows for proper positioning of the body.
3. For patients with Scoliosis – it prevents or inhibits the occurrence of spine distortions.
4. For persons with reduced or a lack of control of the head – it enables the formation of a headrest.

ACTION

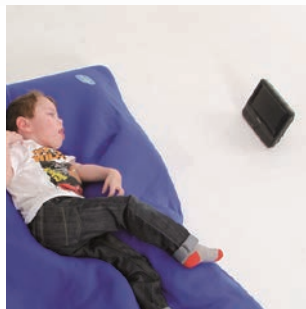
1. The combination of a seat and backrest creates a self-supporting, and complete armchair. Such a solution perfectly stabilizes the pelvis and torso.
2. The extensive headrest helps maintain the correct position of the head.
3. The lateral pelottes support patients with scoliosis.

USE

1. A complement to a wheelchair backrest.
2. A complement to other seats (e.g. chair, armchair, couch).
3. A stand-alone seat in the house or outdoors.
4. The extensive headrest helps to maintain the correct position of the head.
5. As a mattress to lie down or for half-lying down.
6. A bathing seat.
7. For increasing stability in vehicle transportation.

MEASUREMENTS

[cm]	A	B	C	D
S	30	80	58	28
M	35	95	65	28
L	40	115	75	35
XL	45	120	85	35





GRANDE

MATERAC DO LEŻENIA, PÓŁLEŻENIA, SIEDZENIA

MATTRESS FOR LYING DOWN, HALF-LYING, SEATING

PRZEZNACZENIE

1. Dla osób z dużymi zniekształceniami uniemożliwiającymi lub utrudniającymi leżenie.
2. Dla osób leżących z dużymi deformacjami dla zapobiegania odleżynom.
3. Dla osób z dużymi deformacjami dla uzyskania stabilnej podpory i stabilizacji ciała w leżeniu i siedzeniu.

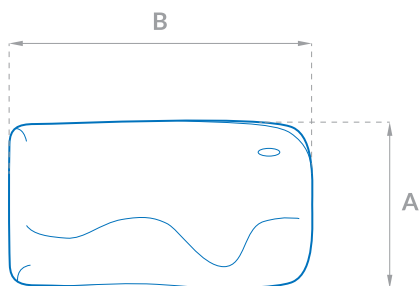
DZIAŁANIE

1. Niszuje (można pacjenta opatulić).
2. Wielkość, duża ilość granulatu i duża powierzchnia umożliwia głębokie i precyzyjne przyleganie materaca.
3. Stabilizuje podczas wykonywania ćwiczeń.

ZASTOSOWANIE

1. Jako samodzielne siedzisko.
2. Jako uzupełnienie innego siedziska.
3. Materac do leżenia.
4. Do utrwalenia efektów rehabilitacji.
5. Po odpowiednim ukształtowaniu znajduje zastosowanie do ćwiczeń rehabilitacyjnych na brzuchu.

WYMIARY



INDICATIONS

1. For people with large distortions that prevent or impede lying down.
2. For persons lying down with large deformations, for the prevention of bedsores.
3. For people with large deformations, for a stable support and stabilization of the body during lying and sitting.

ACTION

1. Creates a niche (you can bundle up a patient).
2. Size, the large amount of granules and large surface area allows for deep and accurate adhesion of the mattress.
3. Stabilizes during exercise.

USE

1. A stand-alone seat.
2. As a complement to another seat.
3. Mattress for lying down.
4. For consolidating the results of rehabilitation.
5. After proper formation may be used in rehabilitation exercises in prone position.

MEASUREMENTS

[cm]	A	B
M	70	160
M+	90	200
L	130	200



CONFORTABLE PLUS

OPARCIE GORSETOWE

CORSET BACKREST

PRZEZNACZENIE

1. Dla osób wymagających zwiększonej stabilizacji tułowia.
2. Dla osób nietolerujących sztywnych gorsetów.

INDICATIONS

1. For persons requiring increased stability of the trunk.
2. For persons intolerant to rigid corsets.

DZIAŁANIE

1. Różnokierunkowo podpira tułów.
2. Przy pomocy bocznych pelot podtrzymuje pacjentów ze skoliozą.
3. Dzięki zagłówkowi pomaga utrzymać prawidłową pozycję głowy.

ACTION

1. Multi-directionally supports the trunk.
2. Using the lateral pelottes, supports patients with scoliosis.
3. Due to the headrest, it helps maintain the correct position of the head.

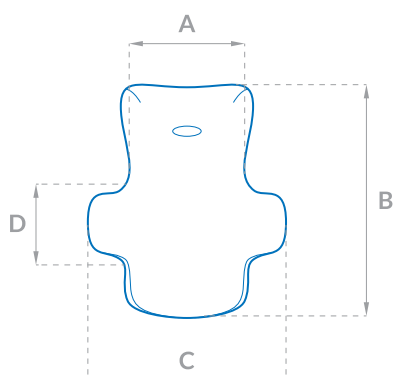
ZASTOSOWANIE

1. Uzupełnia oparcie wózka lub innego siedziska.
2. Jako miękki, modelowany gorset.
3. Stabilizuje podczas kąpieli.

USE

1. Complements the wheelchair backrest or other seats.
2. As a soft, modelled corset.
3. Stabilizes during a bath.

WYMIARY



MEASUREMENTS

[cm]	A	B	C	D
S	30	50	58	28
M	35	60	65	28
L	40	75	75	35
XL	45	75	85	35



BASE

SIEDZISKO STABILIZUJĄCE

STABILIZING SEAT

PRZEZNACZENIE

1. Dla osób z różnego rodzaju deformacjami miednicy.
2. Dla osób z asymetrią bioder.

INDICATIONS

1. For persons with various types of pelvis deformations.
2. For persons with asymmetry of the hips.

DZIAŁANIE

1. Podpiera i stabilizuje biodra (dzięki czemu poprawia się postawa całego ciała).
2. Odciąża wrażliwe części ciała.

ACTION

1. Supports and stabilizes the hip which improves the entire body posture.
2. Relieves the sensitive parts of the body.

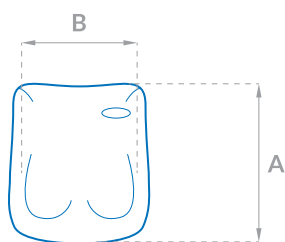
ZASTOSOWANIE

1. Umożliwia modelowanie klina i utworzenie rynny dla odwiehdzenia ud.
2. Pozwala na uniesienie któregoś z bioder.
3. Umożliwia regulację kąta zgięcia biodrowego.
4. Stabilizuje miednicę w standardowym wózku lub w zwykłym fotelu.

USE

1. Enables modelling of the wedge and the creation of a channel for the thighs.
2. Allows to raise one any of the hips.
3. Allows adjusting the hip flexion angle.
4. It stabilizes the pelvis in a standard wheelchair or a normal armchair.

WYMIARY



MEASUREMENTS

[cm]	A	B
S	25	38
S+	35	35
M	40	40
M+	45	45
L	50	50



ELITE

KOMFORTOWE SIEDZISKO STABILIZUJĄCE.

Modułowe, wielowarstwowe połączenie poduszki stabilizującej Stablio i piankowej w „oddychającym” pokrowcu.

PRZEZNACZENIE

1. Dla osób z różnego rodzaju deformacjami miednicy.
2. Dla osób z asymetrią bioder.

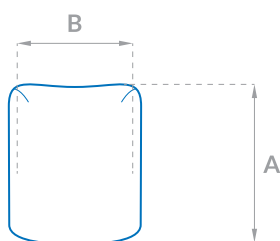
DZIAŁANIE

1. Dzięki specjalnej konstrukcji zapewnia wysoki komfort siedzenia.
2. Zapewnia higienę i odpowiednie oddychanie skóry.

ZASTOSOWANIE

1. Poduszka ELITE mając zastosowanie takie samo jak w BASE, jest przeznaczona dla osób wymagających większego komfortu.

WYMIARY



COMFORTABLE STABILIZING SEAT.

Modular and multi-layered combination of Stablio and foam cushion with cover.

INDICATIONS

1. For persons with various pelvis deformations.
2. For persons with asymmetry of the hip.

ACTION

1. Thanks to the special design it ensures a high comfort of sitting.
2. Ensures a hygienic and proper ventilation of the skin.

USE

1. ELITE pillow has a similar application to BASE and is designed for people demanding more comfort.

MEASUREMENTS

[cm]	A	B
M	40	40
M+	45	45
L	50	50



CONFORTABLE

STABILIZACJA PLECÓW

PRZEZNACZENIE

1. Dla osób z asymetrią lub wadą postawy.
2. Dla osób z obniżonym napięciem mięśniowym tułowia.

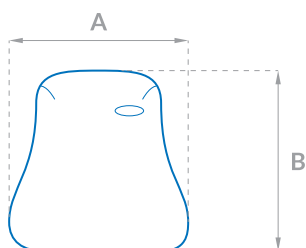
DZIAŁANIE

1. Umożliwia podparcie pleców na całej powierzchni.
2. Poprawia kontrolę postawy.
3. Zapewnia komfort oparcia.

ZASTOSOWANIE

1. Uzupełnia oparcie wózków.
2. Przytrzymuje pacjentów w aktywnych wózkach sportowych.

WYMIARY



STABILIZATION OF THE BACK

INDICATIONS

1. For persons with asymmetry and posture defects.
2. For persons with reduced trunk muscle tension.

ACTION

1. Provides support for the back over the entire surface.
2. Improves control of the posture.
3. Provides backrest comfort.

USE

1. Complements wheelchairs backrest.
2. Supports patients in active sports wheelchairs.

MEASUREMENTS

[cm]	A	B
S	52	40
M	56	50
L	70	50



BEANSEAT

MODELOWANA PUFA

PRZEZNACZENIE

1. Dla osób ze spastyką – zapewnia stabilizację i bezpieczeństwo przy dużych napięciach mięśniowych.
2. Dla osób wiotkich – pozwala na prawidłowe ułożenie ciała.
3. Dla pacjentów ze skrzywieniem kręgosłupa-zapobiega lub zatrzymuje powstawanie zniekształceń kręgosłupa.
4. Dla osób z obniżoną lub brakiem kontroli głowy-umożliwia uformowanie zagłówek.

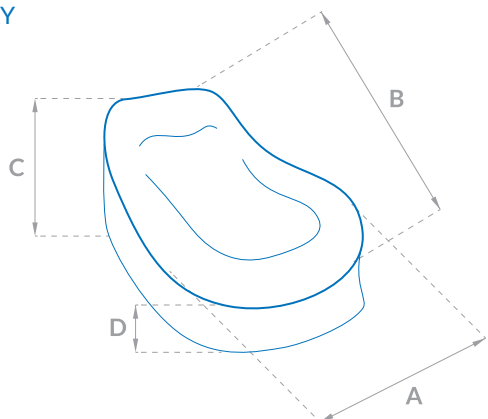
DZIAŁANIE

1. Faselka przez swoją wielkość i kształt dopasowuje się do ciała lub w razie potrzeby wymusza pożądaną pozycję.
2. Duża powierzchnia sprawia, że nawet przy znacznej twardości pacjent odczuwa komfort.

ZASTOSOWANIE

1. Siedzisko stabilizujące.
2. Do uzyskania prawidłowej pozycji bez zmniejszania komfortu.
3. Do niszowania.
4. Do ćwiczeń rehabilitacyjnych.
5. Do relaksu.

WYMIARY



MODELLED POUF

INDICATIONS

1. For persons suffering from spasticity – it provides stability and security at high muscle tension.
2. For flabby persons – it allows for proper positioning of the body.
3. For patients with Scoliosis – it prevents or inhibits the occurrence of spine deformations.
4. For persons with reduced or a lack of control of the head – it enables the formation of a headrest.

ACTION

1. The bean through its size and shape adapts to the body or, if necessary, enforces the desired position.
2. The large surface area ensures that even with a substantial hardness, the patient feels comfortable.

USE

1. Stabilizing seat.
2. To obtain a proper position without reducing comfort.
3. For creating a niche.
4. For rehabilitation exercises.
5. To relax.

MEASUREMENTS

[cm]	A	B	C	D
S	40	60	40	30
M	60	80	50	40
L	70	100	70	50



PODŁOKIETNIK

PRZEZNACZENIE

1. Dla osób ze spastyką oraz przykurczami dłoni i nadgarstka.

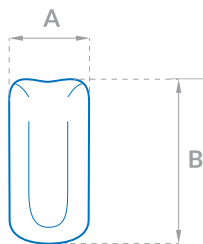
DZIAŁANIE

1. Dopasowanie do anatomicznego kształtu ręki.
2. Odwiedzenie i wyprostowanie palców i nadgarstka.
3. Stabilne podparcie ramienia ma bezpośredni wpływ na prawidłowe ustawienie kręgosłupa.

ZASTOSOWANIE

1. Prawidłowe ułożenie i ustabilizowanie przedramienia przy hemiplegii.

WYMIARY



ZAGŁÓWEK

PRZEZNACZENIE

1. Stabilizacja dla osób z obniżoną kontrolą głowy.

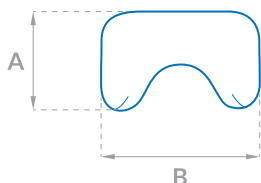
DZIAŁANIE

1. Dopasowuje się do kształtu głowy.
2. Umożliwia podparcie głowy w najbardziej korzystnym punkcie.

ZASTOSOWANIE

1. Uniwersalny zagłówek do większości wózków.

WYMIARY



VELCROARMREST



INDICATIONS

1. For persons with spasticity and hand and wrist contractures.

ACTION

1. Adjusted to the anatomical shape of the hand.
2. Separating and straightening of the fingers and wrist.
3. A stable support for the arm has a direct influence on the proper positioning of the spine.

USE

1. Proper positioning and stabilization of the forearm in the case of hemiplegia.

MEASUREMENTS

[cm]	A	B
S	25	30
M	25	45

HEADREST

INDICATIONS

1. Stabilization for persons with reduced head control.

ACTION

1. Adapts to the shape of the head.
2. Provides support for the head at the most-convenient point.

USE

1. A universal headrest for most wheelchairs.

MEASUREMENTS

[cm]	A	B	
M	15	30	mount 32 or 42 mocowanie 32 lub 42





STABILO SHELL

STELARZ DO SIEDZISKA STABILO

FRAME FOR STABILO CUSHION

PRZEZNACZENIE

1. Aluminiowy stelaż do siedziska Stabulo.

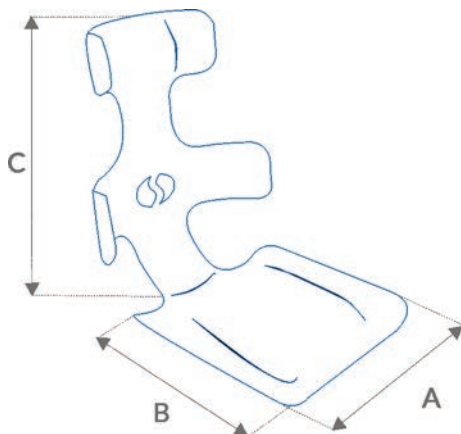
DZIAŁANIE

1. Metalowa konstrukcja wzmacnia sztywność poduszki.
2. Specjalne otwory dają możliwość przypięcia dodatkowych pasów mocujących
3. Stelaż pozwala zamocować klin i podłokietniki
4. Miękką blachę pozwala doginać stelaż według potrzeb.

ZASTOSOWANIE

1. Stelaż Shell umożliwia bezpieczne zamocowanie poduszki Stabulo na krześle, w fotelu, w samochodzie.
2. Siedzisko doskonale sprawdza się w plenerze

WYMIARY



INDICATIONS

1. Aluminium frame for the Stabulo cushion.

ACTION

1. Metal construction enhances rigidity of the Stabulo cushion
2. Special holes make it possible to attach additional straps.
3. Frame lets to attach the wedge and armrests
4. Soft plate allows to bend the frame as needed

USE

1. The frame Stabulo Shell allows to securely attach Stabulo cushion in a chair, armchair, in a car.
2. Shell works perfectly outdoors.

MEASUREMENTS

[cm]	A	B	C
M	35	40	60
L	40	45	75

KSZTAŁTKI



PODUSZKI TERAPEUTYCZNE

THERAPEUTIC CUSHION

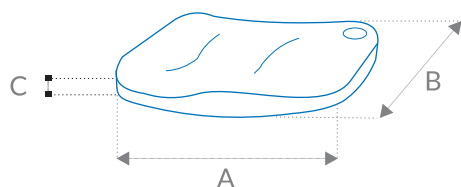
STABILO FLAT

STABILO FLAT jest przeznaczone dla osób z ograniczoną ruchomością stóp. Miękka, antypoślizgowa powierzchnia, pomaga utrzymać stopy we właściwej pozycji.

STABILO FLAT

The STABILO FLAT is perfect for people who have limited movement in their feet. It provides a soft non-slip surface for them to stabilise their feet in a more proper position.

WYMIARY



MEASUREMENTS

[cm]	A	B	C
M	80	50	8
L	100	50	8



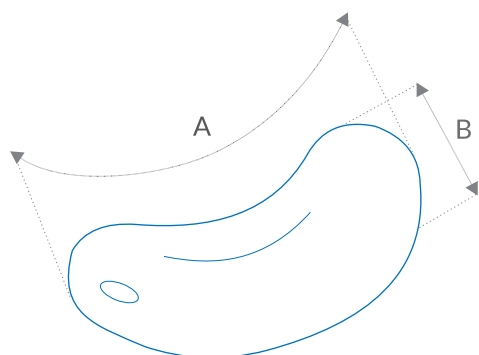
STABILO BANAN

STABILO BANAN służy stabilizacji rąk i łokci podczas siedzenia przy stole. Jest to szczególnie ważne u pacjentów, którzy mają problem z uzyskaniem właściwego podparcia rąk. Kształtka BANAN jest często używana w przypadku konieczności nietypowego podparcia.

STABILO BANANA

The STABILO BANANA cushion makes an ideal head support, especially when the patient is reclining or lying on their back. Another application for this cushion is an elbow and forearm support while the user sits at a table. This is especially important when the patient's arms are pressing heavily on the table as the cushion provides a great degree of comfort, and also prevents the patient from falling forward onto his face.

WYMIARY



MEASUREMENTS

[cm]	A	B
M	80	35
L	55	35



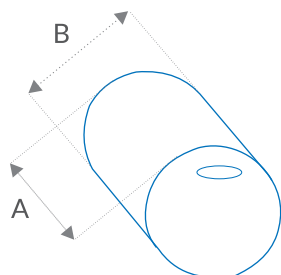
KSZTAŁTKI

PODUSZKI TERAPEUTYCZNE

STABILO WAŁEK

STABILO WAŁEK jest idealnym wsparciem dla przedramienia. Można go również używać podczas terapii zajęciowej lub odpoczynku w pozycji leżącej na boku. Umieszczony między nogami zapewni stabilizację pacjenta w prawidłowej pozycji leżącej, jak i odpowiednie ułożenie jego bioder.

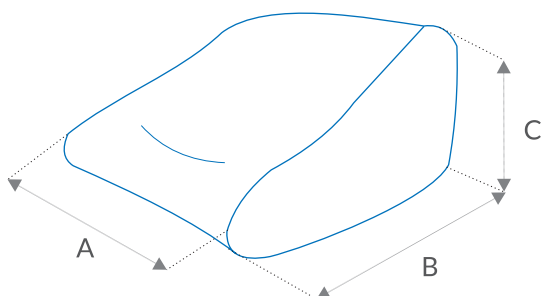
WYMIARY



STABILO KLIN

STABILO KLIN jest przeznaczony do pozycjonowania pacjenta w trakcie terapii na brzuchu oraz do odwodzenia kończyn. Szczególną cechą klina STABILO jest wykorzystanie techniki próżniowej do uzyskania dowolnej grubości i kąta klina.

WYMIARY



THERAPEUTIC CUSHION

STABILO ROLL

STABILO ROLL is a perfect support for the forearm, for example in case of hemiplegy, especially when the limb is resting horizontally.

During occupational therapy training and while the child rests, lying on her side, the cushion can be placed between the legs, protruding front and back, thereby giving proper positioning of the hips (and proper abduction of the hip joint).

MEASUREMENTS

[cm]	A	B
S	50	18
M	80	25
L	80	35

STABILO WEDGE

During occupational therapy the STABILO WEDGE is the perfect aid for positioning patients in either prone or supine positions. With the trunk of the patient's body positioned on the cushion, he can easily touch the ground in either position. Used in this application, the patient is secured with a neoprene and velcro strap.

MEASUREMENTS

[cm]	A	B	C
M	40	40	25
L	45	60	40



MOCOWANIE

W większości przypadków nie ma potrzeby stosowania dodatkowych mocowań.

CECHY PRODUKTU

1. Naszycie rzepów w pożądanym miejscach.
2. Zastosowanie rzepowego pokrycia neoprenu.
3. Mocowanie zagłówka.
4. Mocowanie podłokietnika.
5. Mocowanie do fotela za pomocą paska.

MOUNTING

In most cases, there is no need for additional fastening.

FEATURES

1. Velcro fastener in desired locations.
2. Velcro fastener covered neoprene
3. Headrest mounting.
4. Armrest mounting.
5. Attaching to the seat by a belt.



MYCIE

Stabilo pokrywa rozciągliwa tkanina z czystego nylonu, który jest dobrze tolerowany przez skórę. Pokrycie jest dobrane pod kątem łatwości utrzymania higieny, mycia i dezynfekcji. Szczelna powłoka pozwala na mycie pod bieżącą wodą, pod prysznicem czy w wannie. Zalecane jest używanie popularnych płynów do mycia naczyń. Po wypłukaniu poduszkę można wytrzeć ręcznikiem papierowym, co przyspieszy jej wysuszenie. Nie suszyć w suszarce. Można stosować chlorowe i spirytusowe preparaty do dezynfekcji.

WASHING

Stabilo is covered in a stretchy fabric made of pure nylon, which is well-tolerated by the skin. The cover is chosen with special attention to hygiene, washing and disinfection. Tight coating allows washing under running water in the shower or bathtub. It is recommended to use popular dishwashing liquid. After rinsing, the pillow may be wiped with a paper towel, which facilitates drying. Do not tumble-dry. You may use chlorine and spirit disinfectants.



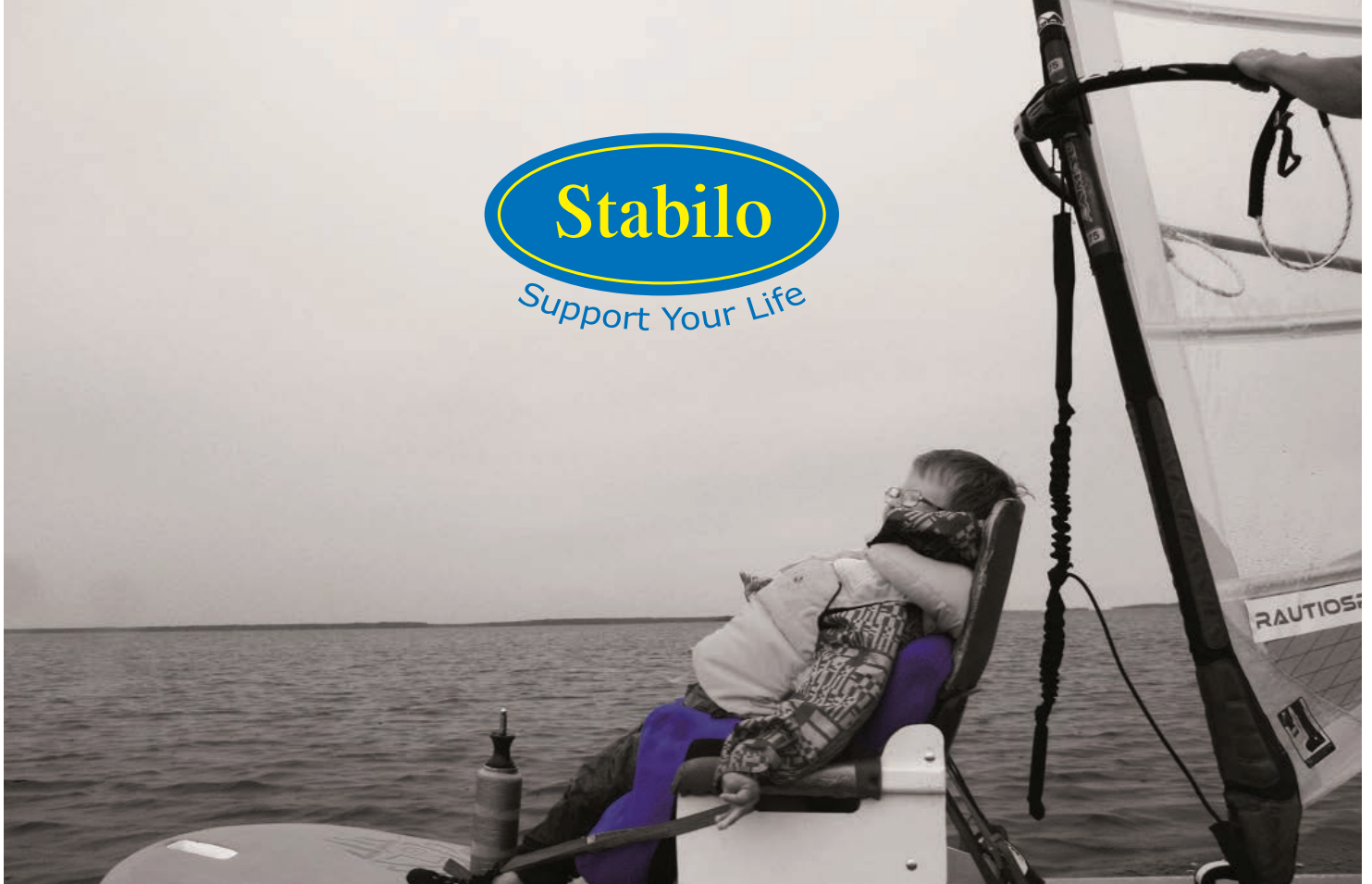
POMPKI

Każda poduszka Stabilo wyposażona jest w specjalną pompkę próżniową. Pompka ręczna używana jest do małych poduszek, a elektryczna do materacy.



PUMPS

Each cushion is equipped with a special vacuum pump. Hand pump is used for small cushions, while electric pump for mattresses.



NOEL S.C.
30-607 KRAKÓW
UL. KOŁODZIEJSKA 1
POLAND
TEL: +48 12 3415316
stabilo@stabilo.krakow.

Distributor: